



Всемирный Банк



**Международный симпозиум по вопросам
Экономического и Социального Воздействия Миграции,
Денежных Переводов и Диаспоры**

**Армения, Казахстан, Киргизия, Молдова,
Россия и Таджикистан**

**24-25 Июня, 2010
Гостиница “Congress”
Ереван, Армения**

Контекст: Миграция (и связанные с ней денежные переводы) – важный феномен для многих развивающихся стран в мире. Это важный источник доходов от внешних валютных операций, финансового посредничества и экономического роста во многих развивающихся странах, в том числе и в Армении. В некоторых регионах (таких как Латинская Америка) денежные переводы составляют примерно 70 % прямых иностранных инвестиций и примерно в 8 раз превышают официальную помощь развитию. Кроме этих макроэкономических аспектов, миграция также имеет положительные и отрицательные социальные последствия, так как связанные с ней финансовые потоки дополняют (частично или полностью) уровень внутренних доходов домашних хозяйств и часто являются источником важных инвестиций в таких сферах, как жилищное строительство. В то же время разрушаются семьи, дети мигрантов часто оказываются в более неблагоприятном положении. Кроме этого миграция – основной источник важных сдвигов на внутреннем рынке труда (как в период подъема, так и в период спада в странах, принимающих рабочую силу). В долгосрочной перспективе диаспоры могут содействовать экономическому росту, являясь потенциально важными источниками усиления темпов развития, будучи использованными как для передачи R&D (например Израиль), так и для продвижения экспортной и инвестиционной деятельности (в принимающих странах, где живет Диаспора) и даже в качестве источника частных денежных переводов.

Цели: Исходя из вышеизложенного, целями конференции являются:

- Обмен знаниями и опытом разных стран региона, относительно вопросов экономического и социального воздействия миграции (положительного и отрицательного, т.е. в течение периода подъема и спада бизнес-циклов),
- Содействие дискуссии о роли миграции, денежных переводов и Диаспоры в вопросах развития страны.

Целевая аудитория: Список участников включает высокопоставленных лиц (на макро и микро уровне) из Армении, России, Молдовы, Киргизии, Таджикистана и Казахстана, а также представителей науки и исследовательских центров, специализирующихся в этой сфере.

Дата: Международный симпозиум пройдет в Ереване с 24-го по 25-ое июня, 2010 года в конференц-зале “Ballroom” гостиницы “Конгресс”.

ПРОГРАММА

День 1: 24 Июня, 2010

Время	Тема/Оратор	Основные вопросы для обсуждения
9:00-9:15	Вступительная речь: <ul style="list-style-type: none">▪ <i>Г-н Аристомене Варудакис, глава представительства ВБ в РА</i>▪ <i>Г-н Нерсес Ерицян, министр экономики РА</i>	
9:15-9:40	Основной оратор: <ul style="list-style-type: none">▪ <i>Г-н Люка Барбоне, ВБ, директор подразделения Сокращения Бедности и Экономического Управления ЕЦА (20м)</i>	<ul style="list-style-type: none">• Определение контекста четырех главных тем Симпозиума
Ознакомление с деятельностью Международной сети обучения и взаимодействия в сфере миграции и денежных переводов (MIRPAL)		
	<ul style="list-style-type: none">• <i>Г-жа Ирина Давтян, заместитель руководителя Агенства по миграции Министерства территориального управления РА</i>	
ЗАСЕДАНИЕ 1: ПРОБЛЕМЫ МАКРОЭКОНОМИЧЕСКОГО УПРАВЛЕНИЯ МИГРАЦИЕЙ		
9:40 – 11:00	<ul style="list-style-type: none">• Секция 1: Денежные переводы, Кризис и Фискальная политика• Председатель: <i>Г-н Нерсес Ерицян, министр экономики РА</i><ul style="list-style-type: none">○ Представление международного опыта (20м): <i>Г-н Сударшан Канагараджа, старший</i>	<ul style="list-style-type: none">• Миграция, денежные переводы и экономический рост• Адекватные внешняя и фискальная политики

- **Вопросы и ответы представителей каждой страны (50м)**
- 11:00-11:10 **Кофе-брейк**
- 11:10-13:00
- **Секция 2: Денежные Переводы, Ревальвация Реального Валютного Курса и Денежная Политика**
 - **Председатель: Г-н Алексей Киреев, МВФ (20м)**
 - **Опыт Армении (20м): Г-н Ваче Габриелян, заместитель председателя ЦБ Армении**
 - **Заметки из опыта стран бывшего Советского Союза (10м): Молдова**
 - **Вопросы и ответы представителей каждой страны (60м)**
 - **Денежные переводы и ревальвация реального валютного курса**
- 13:00 – 14:00 Ланч

ЗАСЕДАНИЕ 2: ДИАСПОРА, МИГРАЦИЯ И РАЗВИТИЕ

- 14:00 – 15:00
- **Председатель: Г-н Ваграм Нерсисянц, главный советник президента РА по экономическим вопросам**
 - **Экспертная группа:**
 - **Представление международного опыта (20м): Пиясири Викрамасакара, МОТ, Женева**
 - **От “утечки мозгов” к их “циркуляции”? Как страны могут привлечь своих**
 - **Диаспора как источник развития**
 - **Диаспора, торговля, прямые иностранные инвестиции, передача знаний и технологии**

талантов за рубежом? (20м):
Г-н Евгений Н. Кузнецов,
старший экономист ВБ

- **Заметки из опыта стран бывшего Советского Союза (10м): Россия**

15:00-15:30 Кофе-брейк

15:30-17:00

- **Заметки об армянской Диаспоре (20м):** *Г-н Пегор Папазян, председатель Армянского фонда национальной конкурентоспособности*
- **Вопросы и ответы представителей каждой страны (60м)**

День 2: 25 Июня, 2010

ЗАСЕДАНИЕ 3: ВОЗДЕЙСТВИЕ МИГРАЦИИ И ДЕНЕЖНЫХ ПЕРЕВОДОВ В СОЦИАЛЬНОЙ СФЕРЕ И ВОПРОСАХ БЕДНОСТИ

9:00-10:00

- **Председатель:** *Г-жа Грануш Акопян, министр диаспоры РА*
- **Экспертная группа:**
 - **Денежные переводы, неравенство доходов и бедность в Армении (20м):** *Г-н Гагик Торосян, Центр экономических исследований и развития*
 - **Последствия глобального финансового кризиса на уровень бедности в Армении (20м):** *Г-н Лире Эрсато, старший экономист ВБ*
- Денежные переводы, неравенство доходов и бедность
- Денежные переводы и поведение домашних хозяйств

*Г-н Артем Асатрян,
заместитель министра
труда и социальных вопросов
РА*

- **Заметки из опыта стран бывшего Советского Союза (10м): Казахстан**

10:00-10:30 Кофе-брейк

- 10:30-13:00
- **Заметки из опыта бывшего Советского Союза (10м): Киргизия**

- **Вопросы и ответы страновых делегаций (80м)**

13:00-14:00 Ланч

ЗАСЕДАНИЕ 4: ИТОГИ

- 14:00—15:00
- **Председатель:** *Г-н Педро Родригес, старший экономист ВБ*
 - **Экспертная группа:**
 - **Представители стран-участников (60м)**
- 15:00-15:30 Кофе-брейк
- 15:30-16:45
- **Представители международных организаций - доноров (60м): IOM, OSCE, ILO, GTZ, USAID**
- 16:45-17:00
- **Заключительная речь:**
 - *Шогик Оганесян, ВБ (10м)*
 - *Мушег Тумасян, заместитель министра экономики РА (10м)*
- Полученный опыт
 - Рекомендации по проводимой политике/пути улучшения воздействия миграции и денежных переводов на экономический рост и сокращение бедности
 - Потенциал содействия со стороны ВБ и других международных институтов.